

* * * * * ලොව කොතැනවුව වෙසෙන සිංහලක්ෂ සඳහා, තෙවනයේ මූලික සිංහල ප්‍රචණ පත
SINHALA LANGUAGE NEWSPAPER PUBLISHED IN LONDON FOR THE SINHALA READERS WHEREVER THEY ARE.

මවත්
 මවත් මවත්
 ස්වර්ගයට
 වහා උතුමය !
Mother and
Motherland
 are nobler
 than Heaven



**FOR FREE
CIRCULATION**

**ନୋଟିକ୍‌ଲ୍ ଲେଟ୍‌ର୍‌ସିରିୟୁସନ୍
ରେଟିଙ୍ଗ୍‌କ୍ଲାବ୍**

**VOLUME 12
NUMBER 08**

DECEMBER 10, 2009 දෙසැම්බර් මාසය (බූද්ධ වර්ෂ 2553 උපුත්ස් මාසය) <http://www.lankaheritage.com/lankaviththi/>

දුම්වැඹු කුබල ප්‍රංශය



The Weakest Link

♦ සංජය එමලරත්න විසිනි

പ്രതിഗാമിനും ലഭ്യമാക്കുന്നത്

අප රජය ලෝකයේ අපට තිබවාදී රටවල් සහ මිනුරු බලවිගවලද දැන්වී ඇතිව ඉතා ප්‍රයෝගිකිල් ලෙස හැම මිටටමකිනම අපට වින කළ මේ කුට් ප්‍රයත්න ක්‍රියාදා කරගැනීමට සමත් වූවාය. පුද්ධය සම්යෝග සහ එයට ප්‍රසුවද බවතිර රටවල ලැබුම් ගෙන ඇති දුර්වේද යියස්පෙරුරාවද මොවුන් සම්ග එකතුව අපට එරෙහිව කළ ප්‍රයත්නද මිටටම් කරදුම්මටද රජයට හැකිවින. ඒ සමගම මෙම පළාත් හා ජන්දලින් තව නොද පාඨමක් දේදේ ජනතා විමුක්ති පෙරමුණයි. පුද්ධය පැවති සමයේ දේශප්‍රේම් පිළිවෙතක් ගෙන ගිය එම ප්‍රකාශය බලා පොරුතාත් කුඩා ජන සහයෝගය නොලද බව පෙනිණ. විශේෂයෙනම එයට හේතු වූයේ ඒ වන විට මුවුන් ගෙන තිබූ රජයට එරෙහි ප්‍රතිපත්තිය යයි හැඳුණ. ලබාගත් රජුගුහනු මත පිහිටා රට හා



**අපගේ හිතවන් ගණදෙනුකාර හවතුන් සැමට
සාමය සතුට පිරි, අසිරීමත් නත්තලක් සහ
සුඩ නව වසරක් වේව!**



විස්තර
පිටු අංක
3



The birth of Christ - කිතු උපත Painting by Thalangama Jayasinghe - Sri Lanka

සි ත	වකිනයක් නැතේ හෙට එලිවෙන	තුරුමේ
අ ත	දුර්වෙශි නිදයී ලබා උණුසුම	පරම
අ/ත	නියමයක් ලෙස ලේ දම් තුළ	පරම
නැතේ	ආදරය කිසිවෙකු පමිතා	තරම

No anxiety what so ever until the dawn
Utmost warmth assures an infant's sleep
An amazing edict designed by the nature just
That no one ever loves us like the mother does

♦ දයා ආනන්ද රණසිංහ ♦ Daya Ananda Ranasinghe